GEMEINDE
Graun im Vinschgau

COMUNE DI
Curon Venosta

URSCHRIFT – ORIGINALE

BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES GEMEINDEAUSSCHUSSES

VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA COMUNALE

Sitzung vom / seduta del
26.10.2026

Nr. / n. **591**

Uhrzeit / ora
17:00

Ort: Sitzungssaal Gemeindeausschuss

Luogo: sala riunione Giunta comunale

Anwesend sind:

Sono presenti:

			entsch. abwesend assente giustificato	unentsch. abwesend assente ingiustificato	Fernzugang modalità remota
Franz Alfred Prieth	Bürgermeister	Sindaco			
Andrea Maas	Gemeindereferent	Assessore			
Benedikt Noggler	Gemeindereferent	Assessore			
Hannah Waldner	Vize-Bürgermeisterin	Vice-Sindaco	X		
Peter Eller	Gemeindereferent	Assessore			

Seinen Beistand leistet der Gemeindesekretär

Assiste il segretario comunale

Dr. Georg Sagmeister

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt Herr/Frau

Constatato che il numero dei presenti è sufficiente per la legalità dell'adunanza il sig./la sig.ra

Franz Alfred Prieth

in seiner/ihrer Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz.

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza.

Der Gemeindeausschuss behandelt folgenden

La Giunta comunale tratta il seguente

Gegenstand:

Ernennung des Verantwortlichen für die Vermögensgebühr für Konzessionen, Ermächtigungen oder Werbemaßnahmen und über die Vermögensgebühr für Konzessionen für Besetzungen auf Märkten

oggetto:

Nomina del responsabile del canone patrimoniale di concessioni, autorizzazioni o esposizione pubblicitaria e al canone patrimoniale di concessione per l'occupazione nei mercati.

Ernennung des Verantwortlichen für die Vermögensgebühr für Konzessionen, Ermächtigungen oder Werbemaßnahmen und über die Vermögensgebühr für Konzessionen für Besetzungen auf Märkten

Nomina del responsabile del canone patrimoniale di concessioni, autorizzazioni o esposizione pubblicitaria e al canone patrimoniale di concessione per l'occupazione nei mercati.

Es wird wie folgt vorausgeschickt und zur Kenntnis genommen:

- dass mit Art. 01, Absätze 816 bis 847, des Gesetzes vom 27.12.2019, Nr. 160, die Vermögensgebühr für Konzessionen, Ermächtigungen oder Werbemaßnahmen und über die Vermögensgebühr für Konzessionen für Besetzungen auf Märkten eingeführt wurde;

- dass die Gemeindeverordnung über die Anwendung der Vermögensgebühr für Konzessionen, Ermächtigungen oder Werbemaßnahmen und über die Vermögensgebühr für Konzessionen für Besetzungen auf Märkten mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 59/2020 vom 21.12.2020 genehmigt und mit den Beschlüssen des Gemeinderates Nr. 20/2021 und 03/2026 ergänzt worden ist.

Nach Einsichtnahme in die Mitteilung 58/2026 des Südtiroler Gemeindenverband Genossenschaft betreffend die Vermögensgebühr für die Besetzung von öffentlichem Grund und für die Werbeaussendungen: Urteil des Kassationsgerichtshofes Nr. 12225/2026:

Die vereinten Sektionen des Kassationsgerichtshofs haben die oben genannten Vermögensgebühren geprüft und sind zu dem Schluss gekommen, dass die in den Absätzen 816 bis 846 des Artikels 1 des Gesetzes Nr. 160/2019 vorgesehenen Vermögensgebühren unabhängig von der Bezeichnung („Vermögensabgabe"), die ihnen vom Gesetzgeber gegeben wurde, ***alle steuerlicher Natur sind****. Folglich sind ausschließlich die Steuergerichte zuständig, und etwaige vor den Friedensrichtern oder den Gerichten anhängige Verfahren müssen innerhalb von drei Monaten nach dem Urteil des Kassationsgerichtshofs vor dem örtlich zuständigen Steuergericht neu aufgerollt werden.*

Viene premesso e preso a conoscenza come di seguito specificato:

- che con l'art. 01, commi da 816 a 847, della legge del 27 dicembre 2019, n. 160, è stato introdotto il canone patrimoniale di concessioni, autorizzazioni o esposizione pubblicitaria e al canone patrimoniale di concessione per l'occupazione nei mercati;

- che é stato approvato il Regolamento comunale per l'applicazione del canone patrimoniale di concessioni, autorizzazioni o esposizione pubblicitaria e al canone patrimoniale di concessione per l'occupazione nei mercati con deliberazione del Consiglio comunale n 59/2020 del 21.12.2020 ed integrato con le deliberazioni n 20/2021 e 03/2026.

Preso conoscenza della comunicazione 58/2026 del Consorzio dei Comuni della Provincia di Bolzano Società Cooperativa relativa al canone patrimoniale per l'occupazione di suolo pubblico e per le diffusioni pubblicitarie: sentenza della Corte di Concessione n. 12225/2026:

Le Sezioni Unite della Corte di Cassazione hanno esaminato i summenzionati canoni patrimoniali e sono giunte alla conclusione che i canoni patrimoniali previsti dal comma 816 al comma 846 dell'articolo 1 della legge n. 160/2019 ***sono tutti di natura tributaria*** *indipendentemente dal nome ("canone patrimoniale") attribuito a loro dal legislatore. Di conseguenza le Corti competenti a decidere sono solo le Corti di Giustizia tributaria ed eventuali processi in corso davanti ai Giudici di Pace o ai Tribunali devono essere riproposti entro 3 mesi dalla sentenza della Cassazione davanti alla Corte di Giustizia tributaria competente territorialmente.*

für notwendig erachtet, aus obigen Gründen die Ernennung eines Verantwortlichen betreffend die Vermögensgebühr für Konzessionen, Ermächtigungen oder Werbemaßnahmen und über die Vermögensgebühr für Konzessionen für Besetzungen auf Märkten (Vermögensgebühr) vorzunehmen und in Erwägung gezogen dafür den Gemeindesekretär, Herrn Georg Sagmeister namhaft zu machen.

Nach Einsichtnahme in die Gutachten gemäß Art. 185 und Art. 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018 Nr. 2 mit folgenden digitalen Fingerabdrücken:

fachliches Gutachten:
VO97xIcBwnaela6DjNtW39cmWMyj/k5NI-CuuuVHdRN4=

buchhalterisches Gutachten:

Nach Einsichtnahme in die geltende Satzung der Gemeinde Graun i.V.;

Nach eingehender Diskussion und nach Einsichtnahme in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018 Nr. 2

beschließt

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

mit Stimmeneinhelligkeit in

gesetzlicher Form

1. der Gemeindesekretär, Herr Georg Sagmeister wird als Verantwortlicher für die Vermögensgebühr für Konzessionen, Ermächtigungen oder Werbemaßnahmen und über die Vermögensgebühr für Konzessionen für Besetzungen auf Märkten ernannt.

2. Es wird festgehalten, dass aufgrund dieser Ernennung dem vorgenannten Verantwortlichen die Funktionen und Befugnisse für alle organisatorischen und verwaltungstechnischen Tätigkeiten die „Vermögensgebühr“ betreffend wie von den geltenden gesetzlichen Bestimmungen vorgesehen, erteilt werden.

3. Es wird festgehalten, dass aus gegenständlicher Maßnahme keine Ausgabe zu Lasten des Haushaltsvoranschlages für das laufende Finanzjahr erwächst.

ritenuto necessario di provvedere per i motivi sopra citati alla nomina di un responsabile riguardante il canone patrimoniale di concessioni, autorizzazioni o esposizione pubblicitaria e al canone patrimoniale di concessione per l’occupazione nei mercati (canone patrimoniale) e, a tal fine, preso in considerazione di designare il segretario comunale, il signor Georg Sagmeister.

Visti i pareri ai sensi dell'art. 185 e 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018 n. 2 con le seguenti impronti digitali:

parere tecnico:
VO97xIcBwnaela6DjNtW39cmWMyj/k5NI-CuuuVHdRN4=

parere contabile:

Visto il vigente statuto del Comune di Curon Ven.;

Dopo ampia discussione e visto il vigente Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018 n. 2

LA GIUNTA COMUNALE

delibera

ad unanimità di voti espressi

in forma legale

1. il segretario comunale, sig. Georg Sagmeister, viene designato quale responsabile del canone patrimoniale di concessioni, autorizzazioni o esposizione pubblicitaria e al canone patrimoniale di concessione per l’occupazione nei mercati.

2. Si precisa, che - in ragione di tale designazione al già menzionato responsabile sono attribuite tutte le funzioni ed i poteri per l’esercizio di ogni attività organizzativa e gestionale connessa alla “canone patrimoniale”, come previsto dalle vigenti disposizioni di legge in materia.

3. Si afferma, che dal presente provvedimento non ne conseguono alcune spese a carico del bilancio di previsione per l’esercizio finanziario corrente.

die vorliegende Beschlussmaßnahme im Sinne des Art. 183, Abs. 4 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018 Nr. 2, mit dem selben Abstimmungsergebnis für unverzüglich vollziehbar zu erklären, zwecks Beschleunigung der Verwaltungsabläufe.

di dichiarare immediatamente eseguibile il presente provvedimento con lo stesso esito di voto ai sensi dell'art. 183, c. 4 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018 n. 2 ai fini dell'accellerazione delle procedure amministrative.

RECHTSMITTELBELEHRUNG

Jeder Bürger kann gegen den vorliegenden Beschluss während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung gemäß Art. 183, Abs. 5 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol R.G. Nr. 2/2018, Einwände beim Gemeindeausschuss vorbringen und innerhalb von 60 Tagen ab Vollziehbarkeit dieser Maßnahme beim Regionalen Verwaltungsgericht für Trentino-Südtirol, Autonome Sektion Bozen, Rekurs einreichen kann. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist, gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104 vom 02.07.2010, auf 30 Tagen ab Kenntnisnahme reduziert.

AUTORITÀ E TERMINE PER RICORRERE

Ogni cittadino può presentare alla Giunta Comunale opposizione alla presente deliberazione entro il periodo della sua pubblicazione, ai sensi dell'art. 183, comma 5 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige L.R. n. 2/2018, e presentare ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa per la Regione Trentino-Alto Adige, Sezione autonoma di Bolzano, entro 60 giorni dall’esecutività della stessa. Se la deliberazione interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, c. 5, D.Lgs 104 del 02.07.2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto

gelesen, genehmigt und gefertigt

DER BÜRGERMEISTER - IL SINDACO

Franz Alfred Prieth
(digital unterschrieben - firmato digitalmente)

Letto, confermato e sottoscritto

SEINEN BEISTAND LEISTET DER GEMEINDESE-

KRETÄR - ASSISTE IL SEGRETARIO COMUNALE
Dr. Georg Sagmeister
(digital unterschrieben - firmato digitalmente)

(Digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale)

Gegenständlicher Beschluss wird am **30.10.2026** für 10 aufeinanderfolgende Tage an der digitalen Amtstafel der Gemeinde Graun i.V. veröffentlicht.	La presente delibera viene pubblicata sull'albo pretorio digitale del Comune di Curon Venosta per 10 giorni consecutivi dal **30.10.2026.**